



IN THE NEWS

25th Floor, Shell Tower, Times Square, Causeway Bay, Hong Kong • +852 2884-6088 t • +852 2513-0650 f • www.gxs.com

新闻稿

2005年2月28日

Global eXchange Services 助力通用大宇 推动全球汽车贸易业务，提升运作效率

领先的汽车原始设备制造商选择 GXS Trading GridSM 整合其供应链

世界领先的 B2B 电子商务解决方案供应商 Global eXchange Services (GXS) 今天宣布，通用大宇汽车及技术公司 (通用大宇) 已选择采用 GXS Trading GridSM 作为其贸易伙伴之间的标准平台，以管理和共享供应链的信息。通用大宇主要为全球通用汽车 (General Motors) 的小型汽车设计基础架构。GXS Trading GridSM 是唯一将资讯与业务流程可视化相结合的电子商务平台，能够使汽车制造商优化其供应链运作并降低营运成本，因而通用大宇选择它作为其 B2B 电子商务平台。

来自行业分析机构 AMR Research 的 Kelvin Mixer 指出，供货商和客户需要实时分享需求和消费数据，从而降低因失实的需求而导致库存短缺或过剩所带来的成本。只有通过可视化的运作流程和需求整合，该行业才能降低供应链成本，而非在供应链内部转移成本。(详见 *AMR Research, Applying DDSN Correctly Can Shift Companies From Laggard to Braggart by Kevin Mixer with Joe Souza*).

GXS Trading GridSM 提供持续的连接、集成、可视化及相互协作服务，使通用大宇及其供货商能够逐渐从以网络为基础的信息交换转移到更为先进和可视化的流程，并最终实现端到端的全球流程相互协作。

作为为期三年的 GXS EDI 服务的一部分，通用大宇将利用 Trading GridSM 把全球的交易自动化，并且在扩展迅速的亚洲汽车业内推动流程集成。凭借 GXS Trading GridSM，通用大宇将能够在全球层面实现更多的实时流程和产品信息交流、更好的库存控制、更低的成本和真正可视化的端到端业务流程。

通用大宇副总经理 Chang-Tae Kim 表示：“这个平台是针对 Chevy Aveo 系列而设。Chevy Aveo 系列在欧洲和中东是以 Opel Corsa 品牌销售的。通过引入 GXS Trading GridSM，我们将可提供更广泛的全球连接，同时增加现有和潜在的供货商，让他们迅速并以最佳的成本效益连接我们的供应链，在世界各地都能使用像 ANX 和 ENX 这样的汽车资讯和传输标准。”

GXS 拥有无所不至的全球覆盖、强大的韩国当地服务能力，同时在中国、印度和美国拥有丰富的供应链专业知识，这也是通用大宇在众多竞争者中选择 GXS 的主要原因。

Global eXchange Services (GXS) 亚太区销售及服务副总裁黄锦明先生表示：“在当今国际汽车市场，供应链整合、可视化和相互协作就是 ‘just-in-time’ 和 ‘just-in-case’ 的区别所在。像通用大宇这样的行业领袖已经意识到 GXS Trading GridSM 的独特性能能够在全球及亚太区提供优秀的供应链服务。”

全球领先原始设备制造商 (OEM)、供货商和标准组织与 GXS 组成合作伙伴，使用 Trading GridSM 解决方案及其服务来改善物料管理及全球供应链的物流和财务业绩。凭借其全球覆盖、专业知识、为正在迅速增长的中国汽车市场提供服务的信息和转换架构，OEM 制造商及不同规模的供货商都意识到 GXS 作为领先的解决方案供货商，能够处理一些关键性的供应链和相互协作的问题。

通用大宇简介

通用大宇汽车及技术公司 (通用大宇) 设于韩国仁川，成立于 2002 年，分别在韩国设有五个生产厂，在越南设有一个装配厂。通用大宇产品也在中国、泰国、印度和哥伦比亚进行装配。2004 年，通用大宇汽车销售额超过 90 万部，出口到 140 多个国家。通用大宇从 Cadillac 和 Saab 两个高级品牌进口的通用产品则通过通用 AutoWorld 分销商在韩国发售。

Global eXchange Services 公司简介

Global eXchange Services (GXS) 是世界领先的 B2B 电子商务解决方案供应商，它提供的解决方案能够简化和加强业务流程的整合与协作。包括财富 500 强企业在内的全球半数企业都在使用 GXS Trading GridSM 商务平台来保持供求的最佳平衡。在全球标准方面，GXS 表现积极，其解决方案帮助大小企业客户与全球伙伴保持联系、同步处理产品信息、优化库存水平、需求预测并加速全球供应链。

公司总部设于美国马里兰州 Gaithersburg Md., GXS 为企业及全球合作伙伴提供销售和支持。详情可参阅 www.gxs.com。

-- 完 --

本新闻稿中某些信息具有 1995 年《私人证券诉讼改革法案》中所解释的“前瞻性”，是以公司对目前发展的预期为基础。这些信息会受到不确定因素和其它原因影响。全球政治、经济、商业、竞争、市场和监管因素的变化可能使这些信息与实际情况有所出入。这些因素包括科技发展、客户需求、贸易伙伴的参与和网络可用性。

发稿: Global eXchange Services
新闻稿代发机构: 博达公关有限公司北京办事处
报界垂询: 于亚楠(博达公关)
(8610) 6522-8081 x 223
Email: rachel@eba.com.cn